



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 16 giugno 2014
(OR. en)**

10929/14

**ACP 102
FIN 411
PTOM 31**

NOTA DI TRASMISSIONE

Origine:	Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea
Destinatario:	Uwe CORSEPIUS, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2014) 350 final
Oggetto:	COMUNICAZIONE DELLA COMMISSIONE AL CONSIGLIO Informazioni finanziarie sul Fondo europeo di sviluppo

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2014) 350 final.

All.: COM(2014) 350 final



Bruxelles, 13.6.2014
COM(2014) 350 final

COMUNICAZIONE DELLA COMMISSIONE AL CONSIGLIO

Informazioni finanziarie sul Fondo europeo di sviluppo

COMUNICAZIONE DELLA COMMISSIONE AL CONSIGLIO

Informazioni finanziarie sul Fondo europeo di sviluppo

1. PREMESSA

Conformemente all'articolo 7, paragrafo 3, dell'accordo interno¹ e all'articolo 57, paragrafi 3 e 4, del regolamento finanziario per il 10° FES², la Commissione presenta nel presente documento le stime relative a impegni, pagamenti e contributi per il periodo 2014-2015, tenendo presenti le previsioni della Banca europea per gli investimenti (BEI) riguardanti il Fondo investimenti.

Il presente documento rende conto dell'attuazione finanziaria del FES (dall'8° al 10°) nel 2013 e illustra le previsioni di attuazione per il periodo 2014-2015.

Quanto al finanziamento dei FES, i contributi vengono versati direttamente dagli Stati membri alla Banca europea per gli investimenti (BEI), per gli strumenti relativi al 9° e al 10° FES che la BEI provvede a gestire (Fondo investimenti e abbuoni di interesse). Per tutti gli altri strumenti, compresi i vecchi strumenti gestiti dalla BEI (capitali di rischio e abbuoni di interesse), i contributi sono versati alla Commissione.

2. INTRODUZIONE

La Commissione e la BEI hanno aggiornato, per ciascuno dei paesi ACP³ e dei PTOM⁴, le previsioni di impegno e di pagamento per il 2014 e il 2015. Le previsioni di pagamento servono in particolare a assistere gli Stati membri a stimare nel modo più preciso possibile gli importi da stanziare dal bilancio nazionale e a far sì che il FES disponga delle risorse finanziarie sufficienti, onde evitare problemi di liquidità.

Conformemente all'articolo 7 dell'accordo interno sul 10° FES⁵ e all'articolo 57, paragrafo 5, del regolamento finanziario⁶, le stime di cui al presente documento verranno aggiornate nella comunicazione di ottobre 2014.

Il grafico di seguito illustra la tendenza generale di impegni e pagamenti, comprese le proiezioni 2014-2015 (Commissione e BEI).

¹ Accordo interno tra i rappresentanti dei governi degli Stati membri, riuniti in sede di Consiglio, riguardante il finanziamento degli aiuti comunitari forniti nell'ambito del quadro finanziario pluriennale per il periodo 2008-2013 in applicazione dell'accordo di partenariato ACP-CE e lo stanziamento degli aiuti finanziari ai paesi e territori d'oltremare ai quali si applica la parte quarta del trattato CE, GU L 247 del 9.9.2006, pag. 32.

² Regolamento (CE) n. 215/2008 del Consiglio, del 18 febbraio 2008, recante il regolamento finanziario per il 10° Fondo europeo di sviluppo.

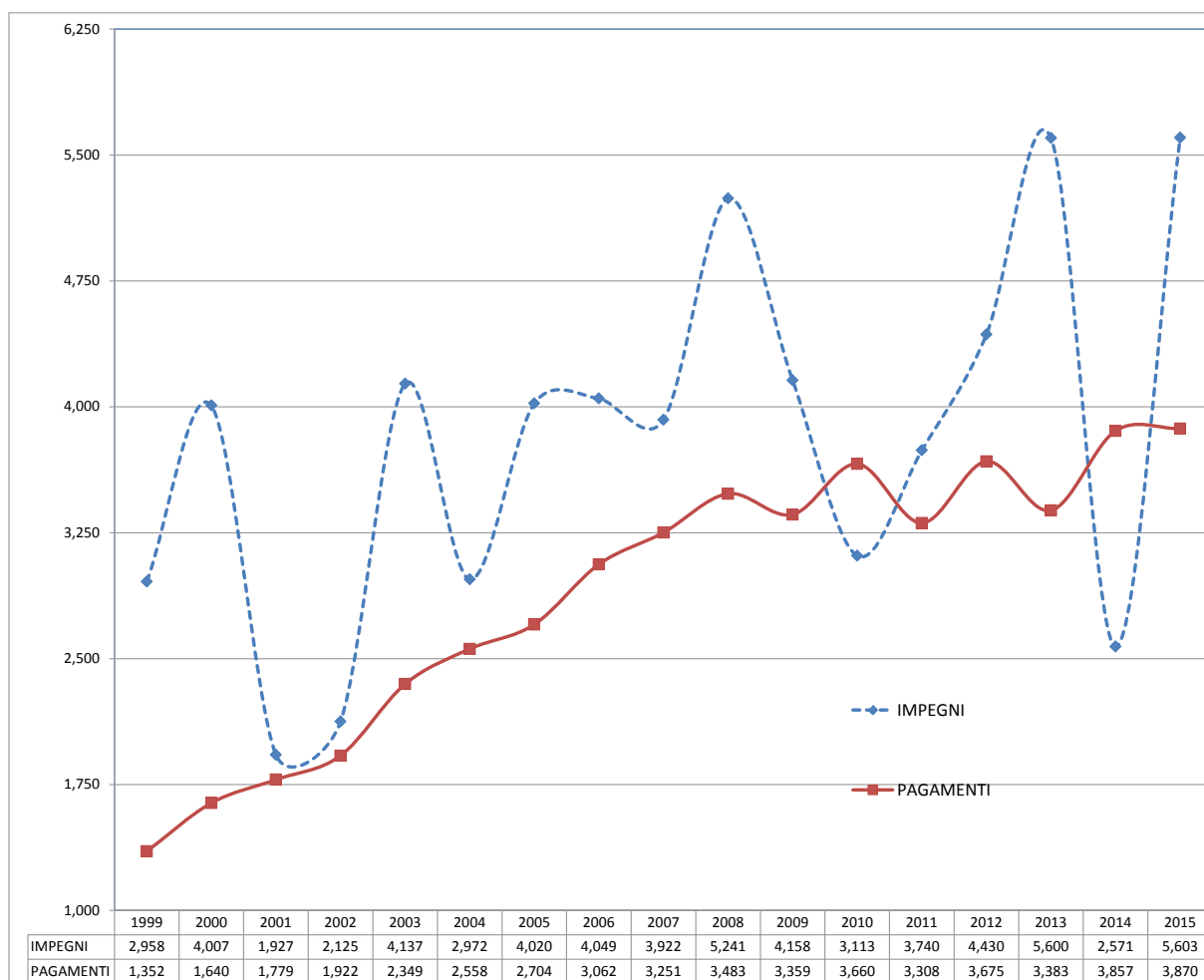
³ Stati dell'Africa, dei Caraibi e del Pacifico.

⁴ Paesi e territori d'oltremare.

⁵ GU L 247 del 9.9.2006, pag. 32.

⁶ Regolamento (CE) n. 215/2008 del Consiglio, del 18 febbraio 2008, recante il regolamento finanziario per il 10° Fondo europeo di sviluppo.

Impegni e pagamenti lordi: tendenza 1999-2015 (in milioni di EUR)⁷



Stato di esecuzione dei fondi europei di sviluppo al 31 dicembre 2013 (impegni, pagamenti e situazione finanziaria)

Gli allegati 1, 2 e 3 mostrano rispettivamente gli impegni, i pagamenti e la situazione finanziaria reali registrati nel 2013 rispetto alle previsioni di ottobre 2013⁸.

⁷ Per il 2014-2015, importi previsti.
⁸ COM(2013) 735.

3. PREVISIONI FINANZIARIE 2014 – 2015

La seguente tabella aggiorna le previsioni in base alle stime più recenti.

Previsioni 2014-2015 (*)		(**) 2014	2015
Impegni	Commissione BEI	1,581 990	4,663 940
Pagamenti	Commissione BEI	3,447 410	3,400 470
Contributi	Commissione BEI	3,144 106	3,300 300

* Importi lordi, cioè senza detrazione di disimpegni o recuperi/rimborsi. Questa impostazione è in linea con quella applicata al bilancio UE.

** Non è ancora noto quando verrà ratificato l'11° FES e quando sarà possibile impegnare i fondi. L'importo degli impegni specificato non prevede l'entrata in vigore dell'11° FES nel 2014 e contempla il ricorso a un finanziamento ponte composto dai disimpegni dei precedenti FES, dai fondi inutilizzati del 10° FES al 31.12.2013 e dai disimpegni dell'8°, del 9° e del 10° FES nel 2014.

4. PREVISIONI SULL'ESECUZIONE FINANZIARIA 2014 E 2015

Le stime aggiornate sono specificate negli allegati 1, 2 e 3.

Le previsioni 2014 aggiornate confermano l'importo di 3 250 milioni di EUR per i contributi degli Stati membri al FES nel 2014, come deciso dal Consiglio a ottobre 2013⁹.

Va osservato che, data la richiesta della BEI di annullare la terza quota del 2014 e per effetto dell'aumento dei versamenti della Commissione nel 2013 e di quelli previsti nel 2014, che giustifica un aumento del fabbisogno di tesoreria, l'importo annullato dalla BEI è stato trasferito alla Commissione. Di conseguenza l'importo definitivo richiesto agli Stati membri è di 3 144 milioni di EUR per la Commissione e 106 milioni di EUR per la BEI (per la ripartizione di dettaglio delle richieste di contributo nel 2014 si veda l'allegato 4).

Secondo le previsioni, i contributi massimi degli Stati membri nel 2015 ammonteranno a 3 300 milioni di EUR per la Commissione e a 300 milioni di EUR per la BEI.

⁹ Decisione del Consiglio del 7 novembre 2013, documento del Consiglio 15699/13.

Queste cifre sono però una prima stima da prendere con cautela. Dopo l'estate la Commissione e la BEI saranno in grado di fornire stime più attendibili che verranno presentate nella comunicazione di ottobre.

Allegato 1: Impegni lordi realizzati nel 2013 e stime per il 2014 e il 2015 (mio EUR)

	2013		2014		2015	
	COM ott. 2013	realizzati 2013	COM ott. 2013	revisione giugno	COM ott. 2013	revisione giugno
Regioni						
Africa orientale	1,010	910	127	39		
Africa occidentale	1,321	1,544	213	342		
Africa centrale	174	217	142	341		
Caraibi	300	385	45	0		
Pacifico	217	245	26	8		
Africa australe	428	649	147	192		
Totale parziale	3,450	3,950	700	923		
Altro						
Fondo per la pace				325		
Fondo acqua e energia	56	132	0	0		
Altro*	606	664	690	333		
Totale parziale	662	796	690	658		
Totale Commissione europea	4,112	4,746	1,390	1,581	4,663	4,663
Fondo investimenti	855	798	900	900	850	850
Abbuoni d'interesse	60	56	90	90	90	90
Totale BEI	915	854	990	990	940	940
TOTALE CE+BEI	5,027	5,600	2,380	2,571	5,603	5,603

Impegni lordi, cioè senza detrazione dei disimpegni.

*Copre determinate spese di supporto, per es. per le istituzioni congiunte e il segretariato ACP.

Allegato 2: Pagamenti lordi effettuati nel 2013 e stime per il 2014 e il 2015 (mio EUR)

	2013		2014		2015	
	COM ott. 2013	realizzati 2013	COM ott. 2013	revisione giugno 2014	COM ott. 2013	revisione giugno 2014
Regioni						
Africa orientale	392	341	438	448		
Africa occidentale	782	818	874	937		
Africa centrale	382	406	426	366		
Caraibi	125	166	230	199		
Pacifico	64	69	130	79		
Africa australe	388	466	434	457		
Totale parziale	2,133	2,266	2,532	2,486		
Altro						
Fondo per la pace	257	235	287	370		
Fondo acqua e energia	111	98	119	69		
Altro	341	451	382	522		
Totale parziale	709	784	788	961	0	0
Totale Commissione europea	2,842	3,050	3,320	3,447	3,400	3,400
Fondo investimenti	285	277	330	330	390	390
Abbuoni d'interesse*	27	56	80	80	80	80
Totale BEI	312	333	410	410	470	470
TOTALE CE+BEI	3,154	3,383	3,730	3,857	3,870	3,870

Pagamenti lordi, cioè senza detrazione dei recuperi.

* Compresi gli abbuoni d'interesse nell'ambito dei precedenti FES.

Allegato 3: Situazione finanziaria nel 2013 e stime per il 2014 e il 2015 (mio EUR)

		COM ottobre 2013 ¹			Revisione giugno 2014		
		Commissione	BEI	TOTALE	Commissione	BEI	TOTALE
Saldo al 31.12.2012²		586	144	730	586	144	730
2013	Contributi 2013, di cui:	2,950	250	3,200	2,950	250	3,200
	1° rata	1,850	100	1,950	1,850	100	1,950
	2° rata	850	100	950	850	100	950
	3° rata	250	50	300	250	50	300
	Contributi 2013 ricevuti nel 2012	-293		-293	-293		-293
	Contributi 2012 ricevuti nel 2013	0		0	0		0
	Contributi 2014 ricevuti nel 2013			0	304		304
	Rimborsi ³		145	145		163	163
	Recuperi, interessi e altro	100		100	158		158
	Pagamenti totali ⁴	-2,842	-312	-3,154	-3,050	-333	-3,383
Saldo al 31.12.2013⁵		501	227	728	655	224	879
2014	Contributi 2014 di cui:	3,100	150	3,250	3,144	106	3,250
	1° rata	2,000	0	2,000	2,000	0	2,000
	2° rata	850	106	956	850	106	956
	3° rata	250	44	294	294	0	294
	Contributi 2014 ricevuti nel 2013				-304		-304
	Rimborsi ³		120	120		200	200
	Recuperi, interessi e altro	50		50	100		100
	Pagamenti totali ⁴	-3,320	-410	-3,730	-3,447	-410	-3,857
Saldo al 31.12.2014		331	87	418	148	120	268
2015	Contributi 2015:	3,300	300	3,600	3,300	300	3,600
	Rimborsi ³		120	120		200	200
	Recuperi, interessi e altro	50		50	100		100
	Pagamenti totali ⁴	-3,400	-470	-3,870	-3,400	-470	-3,870
Saldo al 31.12.2015		281	37	318	148	150	298

¹ COM(2013) 735.

² Fondi disponibili per le operazioni.

³ Al netto delle spese di gestione della BEI.

⁴ Compresi gli abbuoni d'interesse a titolo dei precedenti FES.

⁵ Il saldo non comprende:

- il saldo dei cofinanziamenti ricevuti pari a 100 milioni di EUR al 31.12.2013;
- le ricevute bancarie non ancora assegnate alla specifica linea di bilancio FES, pari a 3 milioni;
- il fondo speciale per la RDC, pari a 1 milione.

Allegato 4: Stime dei contributi 2014 per Stato membro (in migliaia EUR)

STATI MEMBRI	Ripartizioni 9° FES %	Ripartizioni 10° FES %	1° rata		2° rata		3° rata		Totale BEI	Totale Commissione	Totale 2014
			versata alla	versata alla	versata alla	versata alla	versata alla	versata alla			
			BEI 9° FES	Commissione 10° FES	BEI 9° FES	Commissione 10° FES	BEI 10° FES	Commissione 10° FES			
BELGIO	3.92	3.53		70,600,000.00	4,143,095.94	30,005,000.00		10,389,099.83	4,143,095.94	110,994,099.83	115,137,195.77
DANIMARCA	2.14	2.00		40,000,000.00	2,261,792.17	17,000,000.00		5,886,175.54	2,261,792.17	62,886,175.54	65,147,967.71
GERMANIA	23.36	20.50		410,000,000.00	24,689,469.69	174,250,000.00		60,333,299.29	24,689,469.69	644,583,299.29	669,272,768.98
GRECIA	1.25	1.47		29,400,000.00	1,321,140.29	12,495,000.00		4,326,339.02	1,321,140.29	46,221,339.02	47,542,479.31
SPAGNA	5.84	7.85		157,000,000.00	6,172,367.42	66,725,000.00		23,103,239.00	6,172,367.42	246,828,239.00	253,000,606.42
FRANCIA	24.30	19.55		391,000,000.00	25,682,967.19	166,175,000.00		57,537,365.91	25,682,967.19	614,712,365.91	640,395,333.09
IRLANDA	0.62	0.91		18,200,000.00	655,285.58	7,735,000.00		2,678,209.87	655,285.58	28,613,209.87	29,268,495.45
ITALIA	12.54	12.86		257,200,000.00	13,253,679.36	109,310,000.00		37,848,108.72	13,253,679.36	404,358,108.72	417,611,788.09
LUSSEMBURGO	0.29	0.27		5,400,000.00	306,504.55	2,295,000.00		794,633.70	306,504.55	8,489,633.70	8,796,138.24
PAESI BASSI	5.22	4.85		97,000,000.00	5,517,081.84	41,225,000.00		14,273,975.68	5,517,081.84	152,498,975.68	158,016,057.53
AUSTRIA	2.65	2.41		48,200,000.00	2,800,817.41	20,485,000.00		7,092,841.53	2,800,817.41	75,777,841.53	78,578,658.94
PORTOGALLO	0.97	1.15		23,000,000.00	1,025,204.86	9,775,000.00		3,384,550.94	1,025,204.86	36,159,550.94	37,184,755.80
FINLANDIA	1.48	1.47		29,400,000.00	1,564,230.10	12,495,000.00		4,326,339.02	1,564,230.10	46,221,339.02	47,785,569.12
SVEZIA	2.73	2.74		54,800,000.00	2,885,370.39	23,290,000.00		8,064,060.49	2,885,370.39	86,154,060.49	89,039,430.88
REGNO UNITO	12.69	14.82		296,400,000.00	13,412,216.20	125,970,000.00		43,616,560.75	13,412,216.20	465,986,560.75	479,398,776.95
Totale parziale UE-12	100.00	96.38	0.00	1,927,600,000.00	105,691,222.99	819,230,000.00	0.00	283,654,799.28	105,691,222.99	3,030,484,799.28	3,136,176,022.27
BULGARIA		0.14		2,800,000.00		1,190,000.00		412,032.29	0.00	4,402,032.29	4,402,032.29
REPUBBLICA CECA		0.51		10,200,000.00		4,335,000.00		1,500,974.76	0.00	16,035,974.76	16,035,974.76
ESTONIA		0.05		1,000,000.00		425,000.00		147,154.39	0.00	1,572,154.39	1,572,154.39
CIPRO		0.09		1,800,000.00		765,000.00		264,877.90	0.00	2,829,877.90	2,829,877.90
LETTONIA		0.07		1,400,000.00		595,000.00		206,016.14	0.00	2,201,016.14	2,201,016.14
LITUANIA		0.12		2,400,000.00		1,020,000.00		353,170.53	0.00	3,773,170.53	3,773,170.53
UNGHERIA		0.55		11,000,000.00		4,675,000.00		1,618,698.27	0.00	17,293,698.27	17,293,698.27
MALTA		0.03		600,000.00		255,000.00		88,292.63	0.00	943,292.63	943,292.63
POLONIA		1.30		26,000,000.00		11,050,000.00		3,826,014.10	0.00	40,876,014.10	40,876,014.10
ROMANIA		0.37		7,400,000.00		3,145,000.00		1,088,942.47	0.00	11,633,942.47	11,633,942.47
SLOVENIA		0.18		3,600,000.00		1,530,000.00		529,755.80	0.00	5,659,755.80	5,659,755.80
SLOVACCHIA		0.21		4,200,000.00		1,785,000.00		618,048.43	0.00	6,603,048.43	6,603,048.43
Totale parziale UE-12		3.62	0.00	72,400,000.00	0.00	30,770,000.00	0.00	10,653,977.73	0.00	113,823,977.73	113,823,977.73
TOTALE UE-27	100.00	100.00	0.00	2,000,000,000.00	105,691,222.99	850,000,000.00	0.00	294,308,777.01	105,691,222.99	3,144,308,777.01	3,250,000,000.00